

21.838

Világ proletárjai egyesüljete!

# NÉPLAP

AZ MDP HAJDÚ-BIHARMEGYEI PÁRTBIZOTTSÁGÁNAK LAPJA

X. ÉVFOLYAM, 228. SZÁM

ARA: 50 FILLER

KEDD, 1953. SZEPTEMBER 29.

A mai számból;

Debrecenben megkezdődött a szerves kémiai konferencia (3. old.) — Az őszi mezőgazdasági munkák állása (3. oldal) — Harcban a harmadik negyedévi terv teljesítéséért (3. oldal) — A Néplap postájából (3. oldal.)

## A hajdú-bihari termelőszövetkezetek és gépállomások vezetőinek, élenjáró dolgozóinak megyei találkozója

Vasárnap délelőtt 9 órakor kezdtek meg a hajdú-bihari termelőszövetkezetek és gépállomások vezetőinek és élenjáró dolgozóinak nagy tanácskozását a Központi Kultúrotthon nagytermében. A tanácskozáson résztvettek Acs Lajos elvtárs, a Központi Vezetőség titkára, Barczai Gyula elvtárs, a megyei pártbizottság tagja, a megyei pártbizottság tagjai, valamint a megyei tanács végrehajtóbizottságának tagjai, a termelőszövetkezetek és gépállomások vezetői és élenjáró dolgozói.

Az értekezlet feladata volt, hogy a termelőszövetkezetek és gépállomások országos tanácskozása után megtárgyalják az országos tanácskozás programját, a megyére vonatkoztatva, megszabják azokat a feladatokat, amelyek megyénk termelőszövetkezetei és gépállomásai előtt állanak a szövetkezetek továbbfejlesztésére, a tagság élet-színvonalának emelésére és az őszi munkáival kapcsolatban.

Az értekezletet Bartha János, a megyei tanács elnökhelyettese nyitotta meg, üdvözölve a megjelenteket. A megnyitó után Tatár Kiss Lajos elvtárs, a megyei tanács elnöke mondott beszédet.

lóra is, ez a megyében közel 2 millió forintot jelent. Termelőszövetkezeteink gyümölcsösök, szőlők telepítésére, halastavak és öntözőtelepek létesítésére nagy segítséget kapnak: az állam fedezze a felmerülő költségek 75 százalékát, melyet visszafizetni nem kell.

jobban használják ki a területeket, öntözési lehetőségeket. A baromfi-tenyésztés területén is nagy lépéssel kell előrehaladnunk. Az idei 216.000 naposcsibével szemben jövőre 600-800.000 naposcsibét adunk a szövetkezeteknek. A halastó gazdálkodást is fokozzuk, ez évben a megyében 510 katasztrális hold halastóban neveltünk halat, jövőre a halastavak területe 1300-1500 holdra emelkedik, ez azt jelenti, hogy mintegy másfélmillió forintos jövedelemhez jutnak a halastavakkal rendelkező szövetkezetek. A rizstermelés is fo-

### Tatár Kiss Lajos elvtárs beszéde

— Pártunk és kormányunk vezetésével nagy sikereket értünk már el — mondotta, új, szocialista nagyüzemi ipart hoztuk létre, amellyel megteremtettük a mezőgazdaság és a többi népgazdasági ágak gyorsabb fejlődésének és lehetőségét. A mezőgazdaságban is komoly eredményeket értünk el, de mégis az a helyzet,

hogy átlagterméseink még mindig nem haladják meg lényegesen a felszabadulás előtti mezőgazdasági terméstartalékokat. A mezőgazdaság termelése elmaradt a gyorsan fejlődő ipar mögött és létezésvé vált a további fejlődésnek, dolgozó népünk életszínvonalának emelésének.

### Hajdú-Bihar megyében 302 termelőszövetkezet működik

Pártunk és kormányunk intézkedéseivel visszatérünk a szocializmus építésének alapvető módszereit és biztosítják, hogy úgy haladjunk előre, hogy közben dolgozó népünk állandóan nö-

A szövetkezeti gazdálkodást segíti kormányunk a különböző kedvezményekkel. A beadás csökkentése, a hátralékok elengedése, kártérítések és régebbi gépállomási tartozások törlése, a



rőtaesiek csoportja a megyei tanácskozáson.

vekvő anyagi és kulturális szükségleteit a lehetőségeken belül maximálisan kielégítsük. Ezért döntő feladatunk a mezőgazdaság szocialista fejlesztése, a terméshozamok állandó növelése. A megyében 302 termelőszövetkezet működik, 179.807 katasztrális holdon, ez a megye szántóterületének 26 százaléka. A termelőszövetkezetek munkájában igen szép eredmények vannak, így például az álmódi Tánácsos tiszcs az idén búzából közel 16, ősziárpból pedig 16 mázsás átlagot ért el. Tagjainak munkacsoporthoz 6 kiló búzát, burgonyából pedig 5 kilót tud adni-

gépállomási munkadíjak mérséklése, az elmúlt év fennálló összes adótartozásának törlése hatalmas segítséget jelentenek szövetkezeteinknek. Csupán az adótartozások elengedése 15 és fél milliót jelent a szövetkezeti tagság javára. Törölték az ez évben esedékes összes rövidlejáratú hiteltartozások fizetését, kivéve a szerződéses növénytermelési és állathizlalási hiteleket. Felfüggesztették 2 évre a hosszú és középlejratú beruházási hitelek törlesztését. Kaptak a szövetkezetek középlejratú hitelt silóépítésre, de hitelt kaptak a háztáji gazdaságban épülő si-

### A beadás 25 százalékos mérséklése

Az új begyűjtési rendszerben a terménybedási kötelezettség az ideihöz viszonyítva az önálló és III. típusú szövetkezeteknél 25 százalékos mérséklést jelent. Az állat és állati termékek beadási kötelezettsége pedig az önálló és III. típusú szövetkezeteknél 30 százalékkal csökken. Az önálló és III. típusú szövetkezeteknél a borbeadási kötelezettség felére csökken.

Nagy kedvezményt kapnak az utjonnan alakult termelőszövetkezetek. Egy év tartamára minden cikknél további 20 százalékos beadási kedvezményt kapnak. Ingyenes az állatorvosi szolgáltatás és az oltóanyag. Csupán ez az intézkedés Hajdú-Biharban 4 millió forintos megtakarítást jelent a megye dolgozó parasztságának.

— A rendelkezésekkel mindannyian egyetértünk, de ahhoz, hogy ezek megvalósuljanak, hogy a kedvezményeket tovább tudjuk szélesíteni elengedhetetlen feltétel a mezőgazdaság hozamának állandó növelése. A terméshozam növelésére megyénkben már vannak jó példák. Kiugró eredménnyel dicsekedhetik a hajdúböszörményi Előre, amely ősziárpból 27 mázsás, a hajdúdorogi Vörös Csillag burgonyából 170 mázsás, a nánási Tánácsos takarmányrépből 400 mázsás átlagot ért el. Mindezek a példák azt mutatják, hogy a nagyüzemi gazdálkodás módszereivel a mezőgazdasági termelés hozamát állandóan növelhetjük. Termelőszövetkezeteink egy része már jól él azokkal a lehetőségekkel, amelyeket a nagyüzemi gazdálkodás nyújt. A balmazújvárosi Vörös Csillag a terméshözamot jóval meghaladta, a szabadpiacon 25 üszőt, 1 tenyészibikát, 21 saját nevelésű kóst és ezekért kapott 82.000 forintot, Gomolyából 3000 forintot, gyapjuból több mint 48.000 forintot kapott a szövetkezet.

### Állatból és állati termékekből 310.000 forint jövedelem

A balmazújvárosi Vörös Csillagnak komoly jövedelme lesz még hizóból, baromfiból, anyai állatokból. Ezek a jövedelmek több mint 310.000 forintot jelentenek a tisz. tagságának. Nem mindenütt van azonban ilyen jó eredmény. A nagyhegyesi Tánácsos tisz 24 tehénrel a fejési átlag 2,2 liter, pedig a tehének megfelelő gondozással és takarmányozással könnyen megadnák a 7 literes fejési átlagot. A nagyhegyesi Tánácsos tagsága, mert nem megfelelően kezelte tehénál-



Molnár István, az ebesi Rákóczi (szájában a pipája) nagy lelkesléssel hallgatja Acs Lajos elvtársnak a Központi Vezetőség titkárnak beszédét.

ság életszínvonalát elérje és meghaladja a jól dolgozó földműveléshez jól értő közapparasztokeket. Ez a cél elérhető, ha nemcsak egyetértünk a kormány intézkedéseivel, hanem mindent elkövetünk a megvalósításuk érdekében. Alkalmazzuk a Szovjetunió mezőgazdaságában már jól bevált termelési módszereket, igyekezzünk feltárni a termelőszövetkezetekben meglévő hibákat, hogy minél előbb kiküszöbölhessük azokat.

Eredményeink további megjavulásához szükséges, hogy szakembereink több segítséget adjanak a termelőszövetkezeteknek,

### Munkacsoporthoz legalább 14-20 forint készpénz

Mindezekből láthatjuk, hogy milyen lehetőségek vannak a termelőszövetkezeti tagság jövedelmének emelésére. Hegedűs András elvtárs mondotta az országos tanácskozáson, hogy a jövőben nem tekinthetjük jól működő szövetkezetnek azt, amelyik nem fejleszti a jövedelmező termelési ágakat és a termelési részesedést mellett nem tud munkacsoporthoz legalább 14-20 forintot fizetni. A közös

szövetkezetek jövedelmét is növelni kell. Szeptember 1-től kezdve 1 holdra emelhető a családot háztáji területre. A háztáji jövedelmét nem kell beadni tejet, ez is legalább 1500 forint jövedelemtöbbletet jelent évente minden család számára. Az a cél, hogy minden családnak legyen a háztáji gazdaságában egy tehene, anyakócska, sok baromfija.

(Folytatás a 2-ik oldalon)

ÉRTEKŐZÉS

Értekezés a Vasárnapi Néplapban...

Értekezés a Vasárnapi Néplapban...

Értekezés a Vasárnapi Néplapban...

Értekezés a Vasárnapi Néplapban...

Értekezés a Vasárnapi Néplapban...

Értekezés a Vasárnapi Néplapban...

Értekezés a Vasárnapi Néplapban...

Értekezés a Vasárnapi Néplapban...

# A hajdú-bihari termelőszövetkezetek és gépállomások vezetőinek, élenjáró dolgozóinak megyei találkozója

(Folytatás az 1-ső oldalról)  
Jól működő nagyobb jövedelmű biztosító termelőszövetkezeteknél jó a munkafegyverem, a tagság otthon érzi magát s ennek oka az, hogy érvényesül a

## A szövetkezeti demokrácia, a szövetkezet ereje

A szövetkezeti demokrácia területein még sok a tennivaló, lépten-nyomon megsértik a szövetkezeti demokráciát, nem ritkán maguk a tanács szervek és a különböző vállalatok részéről. Így történt ez az ipari növényfélések szétosztásánál, a szovjati Új Kenyérnek és Vörös Csillagnak például a tagság megkérdőjelezése nélkül több mint 30-féle növényfélést szétosztottak a nyakába. Ez súlyos munkaerőzavarokat okozott és igen sok zaklatást.

Több helyen a szövetkezet elnöke baszkodik, mint valami uradalmi intéző. Ilyen volt a hajdúnánási Micsurin volt elnöke Vitézy András is, aki önkényesen kötött szerződéseket, pénzkifizetéseket eszközölt a tagság megkérdőjezése nélkül. A nagy-hegyesi Lenin elnöke, Tarr István hónapokig nem hívta össze a taggyűléseket, nem tájékoztatta a tagságot a gazdaság helyzetéről, a feladatokról. A helytelen vezetés anyagilag is megkárosítja a tagságot és ezzel okozójává válik a megmutagkozó elégedetlenségnek. Ahol a szövetkezeti demokrácia nem érvényesül, ott a tagság elkedvetlenedik, immel-ámmal végzi munkáját és az ellenség bomlasztó munkája is jobban tud érvényesülni.

Az ilyen termelőszövetkezeti csoportokban fordul elő, hogy nincs elegendő munkaerő, a családtagok nem veszik ki részüket a munkából. Ilyeneknél találkoztunk olyan panaszokkal, hogy sok a föld. Az ilyen szövetkezetekben fordul elő az is, hogy nem megfelelően viszonyulnak a középparaszt tagokhoz, nem kérik ki véleményüket, bár igen komoly gyakorlati tapasztalatokkal rendelkeznek, amit jól tudnának hasznosítani. A meggyőzés helyett ilyen helyen zárnak ki „ingadozó” tagokat.

El kell érni, hogy a tagok érezzék, hogy ők nemcsak egyszerű dolgozók, hanem egyszerűen a termelőszövetkezetek gazdái is, ahol ez megtörténik, az ellenség hangja nem tud érvényesülni.

## A meggyőzés fegyverével...

Kötelességünk, hogy világosan és félreérthetetlenül megmondjuk ezekben a napokban az ingadozóknak, a kilépni akaróknak, hogy álláspontjuk saját szempontjukból is helytelen. Az jár jól, aki a szövetkezeti gazdálkodás útján marad és rosszul jár az, aki kiteszi magát a bizonytalanságnak és eldobja magától mindazokat a lehetőségeket, kedvezményeket, amelyeket a szövetkezeti gazdálkodás neki és családjának biztosít.

Meg kell mondani a kilépni szándékozóknak, hogy a kilépő tag köteles a ráeső részt a termelőszövetkezeti hiteltartozásokból viselni. Köteles megtéríteni a termelőszövetkezettel szemben fennálló személy szerinti tartozás teljes összegét, az őszi kenyérgabona vetőmagot, ha a földjét ilyen vetőmag nélkül adta be. Meg kell téríteni a közös vagyonban szándékosan vagy gondatlanságból okozott kárt. A kilépő tag elveszíti a tagsággal járó összes kedvezményeket (adófizetés, beadás, hitel, szociális juttatások). Ha a föld-reform során juttatott földet vitt be a szövetkezetbe, a megváltási ár hátralékos részé-

szövetkezeti demokrácia, mint a nádudvari Vörös Csillagnál is, vagy a konyári Békénél, ahol közösen tárgyalják meg a feladatokat, minden családtagot bevonnak a munkába.

föld kiadása után a rendelkezés szerint köteles megfizetni. Meg kell térítenie, a 10 százalékos beadási kedvezménynek megfelelő, a terület szerinti ráeső részt.

## Gépállomásaink munkájáról

Tatár Kiss Lajos elvtárs szót emelt a megyei gépállomások munkájáról megállapította, hogy a tavasszal jól dolgoztak traktorosaink, országosan kiemelkedő eredményeket értek el, az őszi munkában is vannak országosan élenjárók, a legelső Veres Lajos, az egykei traktoros, de megállapíthatjuk, hogy gépállomásaink őszi eredménye úgy a mennyiség, mint a minőség tekintetében sok kívánnivalót hagy

## Ács Lajos elvtársnak, a Központi Vezetőség titkárának beszéde:

A Magyar Dolgozók Pártja Központi Vezetősége és Politikai Bizottsága nevében üdvözlöm az értekezleten megjelent termelőszövetkezeti elnököket, párttitkárokat, gépállomási dolgozókat, az értekezlet minden tagját. Bizonyára mindenki, aki ezen az értekezleten megjelent, viszemlékszik arra, hogy 1953 júniusában a Magyar Dolgozók Pártja ülést tartott. Ezen az ülésen joggal mondhatjuk, a párt Központi Vezetősége, történelmi jelentőségű határozatokat hozott. A jó forint megteremtése óta nem volt olyan nagy fordulat hazánk gazdasági életében, mint 1953 júniusa óta. Fordulat történt ekkor. A párt Központi

## Árubőség élelmiszerekben és más cikkekben

Pártunk Központi Vezetőségének határozata szerint 2-3 éven belül el kell érniük, hogy hazánkban élelmiszerekben és iparcikkekben egyaránt árubőség legyen. Ez másként nem valósítható meg csak úgy, ha a mezőgazdaságot a párt és kormány a parasztsággal karöltve, gyorsan fejleszti. Csakis ezen keresztül érhetjük el, hogy élelmiszerekben bőség legyen és bőség legyen a könnyűipar számára nyersanyagokban. Eppen ezért a párt jelentősen lassítja a nehéziparba szánt beruházásokat és jelentős összegekkel támogatja a mezőgazdaságot. Azért születnek meg azok a rendeletek és intézkedések az elmúlt két hónap során, hogy egyfelől emeljék a dolgozó parasztság életszínvonalát, másfelől fokozzák a dolgozó parasztok termelési kedvét. Pártunk és kormányunk nincs megelégedve azzal a jövedelemmel, amely ma termelőszövetkezetekben egy munkaegységre esik. A párt és kormány legutóbbi intézkedései azt a célt szolgálják, hogy már ebben az évben növeljék a termelőszövetkezeti tagok munkaegységre eső pénz- és terményjövödelmét.

Vajjon miért vágyik el a ter-

## Örködünk a szövetkezeti demokrácia felett

Az elmúlt években hibát követünk el azzal, hogy túlzottan erőszakoltuk a beruházásokat. Most az a feladat, hogy maximálisan juttassunk munkaegységre. Ez a párt politikája és kérjük, hogy önként ezt hajtsák végre. Hogyan növekedhet a jövedelem? Az igazi jövedelem a munkából van. Ezért a párt és kor-

maga után. A gépállomásoknak fokozottabb támogatást kell adni, hogy a szövetkezeti fődek jól megmunkálva, idejében bevételre kerüljenek. Sok a panasza, hogy késsé küldik a vetőgépeket a szövetkezeti fődekre és nem hajad a szántás. A panasz sűrűn hangzik a balmazújvárosi, nánási szoboszlói, hoszszupályi gépállomások ellen. A gépállomások jó munkája révén el kell érni, hogy az elkövetkezendő két év alatt a terméshozamokat három mázsával növeljük és hogy lehetőleg mindenütt bevezessék a fűves vetőforgót.

A nagyobb jövedelem érdekében a gépállomásoktól, az agronómusoktól igényeljük szövetkezetekink a nagyobb segítségét és ahol nem kapják meg, bátran vessék fel a hibákat és éljenek a hanyag gépállomásokkal szemben a kárterítési lehetőségekkel.

Szövetkezetekink fokozzák állattenyésztésüket, gondoskodjanak a silőzsiló feladat elvégzéséről, hogy az állatok bőséges ellátása biztosítva legyen a tél-

## Ács Lajos elvtársnak, a Központi Vezetőség titkárának beszéde:

Vezetősége határozatban szögezte le, hogy a párt és a kormány főfeladata a dolgozók életszínvonalának gyökeres megjavítása, szakadatlan és állandó emelése. Vajjon mi az előfeltétele annak, hogy hazánkban a magyar dolgozók, a munkásosztály, a dolgozó parasztság, értelmiség, a kisemberek, mindenkinek az életszínvonalát erőteljesen emelkedjék a következő években? Az életszínvonal emelkedésének alapja a nagyipar. Hazánk ipari országga lett. Fejlett nagyiparral rendelkezünk. Szükséges most, hogy az életszínvonal emelésének másik előfeltételét megvalósítsuk, megteremtjük a fejlett mezőgazdaságot.

melőszövetkezetek egy részéből a dolgozó parasztság s különösen a középparasztság egy részé-

Beszélnék nyíltan. Azért, mert a termelőszövetkezetekben eddigi tapasztalataink alapján nem találhatjuk meg a várt jövedelmet. A mi feladatunk tehát az, hogy a hibát kiküszöböljük. Eppen ezért a kormány jelentősen csökkentette a termelőszövetkezetek beadási kötelezettségét azért, hogy az egy munkaegységre eső jövedelmét fokozza. A kormány azért engedte el az esedékessé vált közép- és hosszulejáratú hitelek fizetését, hogy az egy munkaegységre eső jövedelmét fokozza. Azokban a termelőszövetkezetekben, ahol önhibájukon kívül a pénzügyi helyzet különösen alacsony, számmillió forint hitel engedélyezésével lehetővé tesszük, hogy növeljék az egy munkaegységre eső pénzügyi jövedelmét.

A legfontosabb feladat tehát, hogy a jövő esztendőben úgy gazdálkodjunk, hogy az egy munkaegységre eső pénz- és terményjövödelmem meghaladja a jól dolgozó középparaszt jövedelmét. Ez esetben a tagok nem vágyanak el a termelőszövetkezetből.

mány arra hívja fel önöket, a tsz elnököket és tagokat, úgy, ahogy az országos tanácskozás határozataiban leszögezték, gyűljenek össze a tagsággal, tárgyalják meg alaposan és pontosan mérlegeljék, hogy milyen lehetőségeik és eszközök vannak arra, hogy a jövő évre az egy munkaegységre eső jövedelem minél nagyobbra emelkedjen.

időben. Az őszi, házi építkezésekkel, amihez engedély sem kell, gondoskodjanak az állatok részére elegendő férőhelyről.

Ezeknek a feladatoknak az ellátásához elegendhetetlenül szükséges, hogy megjavuljon a termelőszövetkezetekben a vezetés, minden fontosabb ügyben a közgyűlés döntson és minden tagnak módja legyen javaslatot tenni, vagy bírálatot gyakorolni.

Hogy termelőszövetkezetekink jövő évi még magasabb terméseredményeit biztosítsuk, haladéktalanul fejezzük be az őszi-árpa vetését, október 20-ig pedig feltétlenül el kell vetni minden kenyérgabonát, fejezzük be napokon belül a burgonya és napraforgó betakarítását. Igyekezünk a kukorica törésével, kukorépa szedésével, a napraforgó és tengeriszár letakarításával.

Tatár Kiss Lajos beszédét nagy taps kísérte. A beszéd után szünetet tartott az értekezlet majd a küldöttek nagy érdeklődéssel hallgatták Ács Lajos elvtársnak, pártunk Központi Vezetősége titkárának beszédét.

Sok hiba történt a szövetkezeti demokráciánál is. A termelőszövetkezet önkéntes szövetkezés, a termelőszövetkezet a tagság, nem állami vállalat. Ezt a tanácsok, különböző begyűjtők és más intézmények elfeledték. Gyakran előtűnt a tagság megkérdőjezése és meggyőzése nélkül a vetéstervel. Nyíltan beszélünk csak arról, hogy néhány termelőszövetkezetben a tagok kijelentették nekünk, hogy azért akarnak kilépni, mert nem akarnak eszedkedni. Miért mondják ezt a tagok? Mert parasztságnak és baszkodnak az elnökök. Pártunk júniusi határozata alapján a párt megyei, járási és helyi szerveinek, a tanácsszerveinek az a feladatuk, hogy öröködjének a termelőszövetkezeti demokrácia betartása felett. A termelőszövetkezet legyen a tagságé, minden tag a szövetkezet gazdájának érezze magát. Erre van szükség. (Nagy taps.)

## Legfőbb kötelesség a munkaegységre jutó jövedelem növelése

Ács Lajos elvtárs beszéde további részében foglalkozott azzal, hogy a termelőszövetkezeti tagság egy része Nagy Imre elvtárs beszéde után még nem járta tisztán a kormányprogram kibontakozásának útját, csak a hibákat látta. Az eltelt idő alatt már meggyőződtek arról, hogy a termelőszövetkezetekben már ebben az esztendőben a párt és kormány határozatait, valamint a tagság szorgalmas munkája nyomán nagyobb lesz a jövede-

## A Marshall-terv tönkretette a francia repülőgépipart — Maurice Thorez elvtárs levele a „L'Humanité"-ben

Párizs (MTI) A „L'Humanité" közli Maurice Thoreznek a vetryi repülőgép alkatrészgyár üzemi bizottságának titkárához intézett levelét. Maurice Thorez levelében megemlíti, hogy a gyár dolgozóinak száma 1948 óta 400-ról 160-ra csökkent és számuk talán még tovább fog esökkenni, mivel a gyár nem kap elég megrendelést.

Ez a helyzet — írja a levél — annak a kárhuzatos politikának a következménye, amelyet az 1947 óta egymást követő kormányok folytattak. Az egész francia ipar előtt a felemelkedés és gazdasági virágzás korszaka nyílna meg, ha végre felismernék a való helyzetet és felhagynának azzal, hogy — parancsra — háttal fordítá-

lem és minden lehetősége megvan a tagságnak arra, hogy rendszeresen dolgozva mind a pénz, mind a terményjövödelmét jelentősen növelje. Hangsúlyozta, hogy néhány helyen — a legrosszabb csoportoknál — foglalkoznak a felosztás gondolatával és ha ez megtörténik, az nem gyengíti, hanem csak erősíteni fogja a termelőszövetkezeti mozgalmat. A felosztás csak a kormány rendelete alapján történhet meg mindenütt. A kormány semmiféle önkényes eljárás nem jár meg. Felhívta a figyelmet arra, hogy nem lehet azt megengedni, hogy akik a kilépés gondolatával foglalkoznak, azok október elején egyszerűen csak vegyék a kalapot. A közös vetést, betakarítást el kell végezni, a zárszámadást meg kell ejteni.

Arra is fel akarom hívni a figyelmet pártunk nevében — mondotta Ács Lajos elvtárs, — hogy a termelőszövetkezetek elnökei, eltekintve a dologkerülő és becseltem emberektől, — akiket jobb kijárni, mint benthagyni, — küzdjenek minden egyes termelőszövetkezeti tagért. Visszafordítsák fel a termelőszövetkezetből kilépni szándékozókat, hogy a párt és a kormány teljes erejével azon van, hogy lehetőleg rövid idő alatt ilyenekes magasabb legyen a jövedelmük, mint a fater egyéni gazdálkodóinak jövedelme. Győzzék meg, hogy maga ellen cselekszik az, aki elhagyja a szövetkezetet. Mutasson rá, hogy nem egy tag lesz, aki most kilép, két-három hónap múlva kéri, hogy vegyék vissza a csoportba. Ne engedjenek az ellenség hangjának, jól gondolkozzanak, nyugodtán dolgozzanak, végezzék el a közös vetést, várják meg a zárszámadást, van idejük gondolkodni. Ne siessék el a dolgot. Ismétlem, győzzék meg az ingadozókat arról, hogy saját érdekük ellen cselekszenek, ha kilépnek a termelőszövetkezetből. Ha valaki mindenképpen ki akar lépni, vele szemben erőszakot alkalmazni nem szabad, de kötelességünk felvilágosítani.

Legfőbb kötelességünknek azt tartjuk, hogy a termelőszövetkezetek tagságának jövedelmét, az egy munkaegységre eső jövedelmét jóval emeljük és biztosítsuk. Ezért menjünk a következő hetekben harcba, hogy a következő hónapokban ne meggyőződjünk, hanem megerősödjünk, fokozottabb ütemben mehessünk azon az úton, amely a tagságunk nyugodt, biztos megélelését biztosítja.

Viharos taps, helyeslés fogadta Ács Lajos elvtársnak, a Központi Vezetőség titkárának beszédét.

A termelőszövetkezetek és gépállomások legjobbjainak megyei értekezletén elhangzottakról a folytatólagos tudósítást legközelebbi számunkban adjuk.

A M...  
lete é...  
os...  
rende...  
a Kos...  
tem...  
szerve...  
amely...  
mért...  
ciát...  
akadó...  
ludor...  
totta...  
nőkül...  
díjas...  
ják...  
népi...  
ri mu...  
duló...  
része...  
gyar...  
nőké...  
Mikló...  
  
HA...  
  
men...  
109.7...  
hiba...  
foko...  
terv...  
lend...  
valla...  
ber...  
  
gozo...  
terv...  
gála...  
gözt...  
  
A...  
Egyes...  
ginél...  
fogtak...  
gyedé...  
hez...  
tése...  
Ennek...  
restek...  
munka...  
  
a szer...  
  
sor...  
bar...  
A...  
alla...  
ke...  
a...  
ko...  
ná...  
vel...  
ezé...  
alk...  
nel...  
Mi...  
pot...  
ha...  
áll...  
ber...  
ján...  
bol...  
ten...  
sok...  
tete...  
nyo...  
dra...  
Be...  
nel...  
an...  
sos...  
ner...  
Ez...  
  
I...  
lün...  
las...  
Mo...  
pet...  
tár...  
kel...  
ny...

## Ások zása

lehetősége meg arra, hogy ren mind a pénz, nyjvédelmét je e. Hangsúlyozta, elyen — a leg toknál — foglal gondolatával és nik, az nem gyea k erősíteni fogja kézetit mozgal csak a kormány n történhet meg kormány semmi sjarást nem für a figyelmet arra, t azt megcsinál a kitépés gondoznak, azok októ szertien csak ve. A közös vetést, kell végezni, a meg kell ejteni.

akarom hívti a nk nevében — Lajos elvtárs, — szövetkezetek el se a dologkerűb tbekektől — aki, mint benthagyv k minden egyes zeti tagért. Vllá, termelészövetke szándékoztak, a kormány tel n van, hogy lehe. alati lényezesen en a jövedelmük, véné gazdálkodói. Gvözzék meg, en eselekszik az, szövetkezetet. Mi, hogy nem egy tag flén, s két-három éri, hogy vegvék oriba. Ne enged, ég hangjának jól s nyugodtan dolozzék el a közös meg a zárszámú k gondolkozni, dojgok, Ismétlem, a ingadozókat ar t érdekük ellen e kllennek a ter ből. Ha valaki ki akar lévni, ve szakot alkalmaz de kötelességünk

kötelességünknek gy a termelészö ságunk jövedel unkaegységére eső al emeljük és biz menjünk a kö en harcba, hogy hónapokban ne hanem megerő abb ütemben me z útön, amely a odjt, biztos meg

helyeslés fogad vrtársnak, a Köz z titkárának be

### Ünnepeles keretek között megkezdődött Debrecenben a szerves kémiai konferencia

A Magyar Kémikusok Egyesü te és a Debreceni Kossuth La os Tudományegyetem közös rendezésében vasárnap délelőt a Kossuth Lajos Tudományegye tem aulájában megkezdődött a szerves kémiai konferencia, amelyre közel 500 kémikus és memök gyűlt össze. A konferen ciát Bognár Rezső Kossuth-díjas akadémikus, a Kossuth Lajos Tudományegyetem rektora nyitotta meg és javaslatára díszel nökül Zemplén Géza Kossuth díjas akadémikust választották meg, aki ebben az évben ün neplí 70. születésnapját és taná ri működésének 40 éves évfor dulóját. A METESZ elnöksége részéről Lőrincz Imre, a Ma gyar Kémikusok Egyesülete el nöksége részéről pedig Preisich Miklós üdvözölte a konferenciát.

Szabó Gergely nehézipari miniszterhelyettes, a Magyar Kémikusok Egyesületének elnöke plenáris megnyitójában „A vegyipar néhány időszerű kérdése” címmel tartott előadást. Előadá sában hangsúlyozta azokat a fel adatokat, amelyek a kormány programmból kifolyólag tudosa inkra és a vegyipari műszaki ér telmiségre várnak. Kiemelte, a dolgozók munkafeltételeinek megjavítása és biztonságosabbá tétele terén történt javulást az utóbbi időben, ez a javulás azon ban még nem alapvető. Javasolta, hogy a Magyar Kémikusok Egyesülete létesítendő munka bizottságaival segítse elsősorban a legfontosabb és legveszélyesebb nagyüzemeink munkáját a vegyipari anyagok romboló hatása elleni védelemnek széleskörű megszervezése révén. A továbbiakban beszélt a technológiai feyelem megszilárdításának kérdéseiről is.

Műszaki dolgozóinknak — mondotta a többi között — okvetlenül gondoskodniuk kell elsősorban arról, hogy a műveze tők, mesterek alaposan, részletei ben ismerjék a technológiai elő írásokat és azokat megismertes sék az egyszerű fizikai dolgozók kal is. A következetesen betar tott technológiai előírásokkal to vábbi komoly eredmények érhe tők el a termelés gazdaságosab bá tétele terén.

A megnyitó előadás után há rom szakosztályban — szerves kémiai, technológiai és gyógy szerhatástani szakosztályokban — kezdtek meg az előadásokat.

## HARCBA A HARMADIK NEGYEDÉVI TERV TELJESÍTÉSÉÉRT

### A Járóműjavító befejezte harmadik negyedévi tervét

A debreceni Járóműjavító Vállalat dolgozói igen szép eredményt értek el a második negyedévi alapterv teljesítésében. 109,7 százalékra teljesítettek. A második negyedévben észrevett hibákön okulva és a nyert tapasztalatok felhasználásával még fokozottabban igyekeztünk megszervezni a harmadik negyedévi terv sikeres teljesítését. Látna az üzem dolgozóinak verseny lendületét, a szocializmus építésébe vetett hitét, éppen ezért vállaltuk, hogy a harmadik negyedévi alaptervünket szeptem ber 23-án teljesítjük. Ezt valóra is váltottuk.

### A Gőztéglagyár dolgozói behozták lemaradásukat

A Hajdúmegyei Téglagyárak Egyesülésének dolgozói az eddiginél sokkal nagyobb lendülettel fogtak hozzá a harmadik negyedévi terv sikeres teljesítéséhez. A Gőztéglagyár tervteljesítése terén igen le van maradva. Ennek a lemaradásnak megke restek a gyökerét és igyekeznek munkájukat jobban megszerve zni. A szeptemberi első dekádban a nyersgyártást 100,3 százalékra teljesítették. Legjobb eredményt a nyersgyártási brigád érte el. Kerekes Péter a brigádból 117, Cseresznyés Ferenc pedig 122,5 százalékra teljesítette normáját. Ezek az eredmények azt bizo nyítják, hogy a téglagyári dolgozók is igyekeznek a kormány

### A Néplap postájából

Valamennyien a szerencsés nyerők között vagyunk

A Békekölesön kötvények sorsolása alatt nagy izgalomban voltunk, hogy nyerünk-e? A sorsolás befejezésével megállapítottuk, hogy „látszólag” kevesen nyertünk. Mikor ezen a „látszólagosság” elgondolkoztam, megállapítottam, hogy nálunk mindenki nyert — nevelő, tanítvány egyaránt. Ezek a gondolatok különösen akkor izmosodtak meg bennem, amikor az Oktatásügyi Minisztériumtól ajándékul kapott pompás kis keskenyfilmes, hangos mozgóképek mellett álltam a besötétített anteremben, s a kis gép duruzsoló hangján kereszttel tanítványaim boldog kacagását hallgaltam vetítés közben. Bizony ennél szebb nyereleménytel nem sokan dicsekedhetnek. Kiténtetés ez a mi iskolánk tanítványaival és nevelői számára. Az ára 12.000 forint körül van. Beültek egy szép nyereleménynek! S valóban az is! Csak annyiban különbözik a szokásos nyereleményektől, hogy ez nem egy ember nyereleménye. Ez közös nyerelemény.

Ha valaki megkérdezi tőlünk nyertünk-e, a helyes válasz: nyertünk valamennyien! Most legújabbban egy mozgóképet, azelőtt meg iskolát, szerényen, s bizonyára ezután sem kell reménytelenül várni a „nyereleményekre”. El sem

programját megvalósítani és még fokozottabb segítséget adni a Határ út mentén épülő nyolc új lakóház felépítéséhez.

A Hortobágyi téglagyárnál a kéziyítők közül Drága József és Drága Lajos napi tervüket rendszeresen 100 százalékon fejtül teljesítik. Szabó László sem marad le a terv teljesítésében. Igyekeznek, hogy büszkén adhassanak számat a harmadik negyedévi terv teljesítéséről.

Szabó Lajos üb. elnök.

### A Ruhagyárban a Vörös Csillag munkaterem a verseny élén

A terv teljesítésében legjobb eredményt eddig a Vörös Csillag munkaterem dolgozói érték el Papp Sándor művezető irányítása mellett. Leggondosabban készítik el a ruhákat, hogy arra semmi kifogásuk ne legyen a dolgozó nőeknek. Minőség terén is a legjobb eredményt érték el. Az elmúlt második dekádót 99,9 százalékos minőséggel zárták le. Az elért eredmény a szalg dolgozóknak odvadó és lelkes munkáját tükrözi vissza.

### Miért kék a birkarészteszési járás?

A megyében a birkarészteszési járás kapta a legtöbb nemesített ősziarpa vetőmagot. Mégis csak 37 százalékat teljesítették még a vetésnek. Több, mint 1000 mázsa minőségi vetőmagot nem osztottak még ki a járásban. A nagyobb termés mellett pedig azért is érdemes minőségi vetőmagot cserélni, mert a vetésnél is előnyt jelent.

A polgári és nagylétei járás hátrányosabb helyzetben van olyan értelemben, hogy nem kapott nemesített vetőmagot, mégis a polgári járás 64, a nagylétei pedig 61 százalékra áll az ősziarpa vetéssel. A birkarészteszési járási tanács mezőgazdasági osztálya ne csak igérje, hanem haladéktalanul szervezze meg a vetőmagcserét, mert az ősi

### Debrecen város gyorsítsa az istállótrágyázást, vetőszántást és rozsvetést

Debrecen város határában lassan halad az istállótrágyázás. A tervezett területnek még csak egyharmad részét trágyázták meg. Lassan halad a vetőszántás és a rozsvetés is, pedig itt a terület nagyrészen rozsvet termelnek. Az országos versenyben különként húzza vissza a megyét Debrecen város lemaradása. Gyorsítani kell tehát a munkát.

Lassan halad a város határában a napraforgó szedése is, noha nagyrészt rövid tenészedéjű napraforgó terem itt. Minden nap késs mérhetetlen kárt okoz, mert a termést a verebekkel etetik meg. A lassú betakarítás akadályozza a szántást is.

A járások helyezési sorrendje a szeptember 25-i állapotnak megfelelően a következő.

Járas neve	ist. trá. vetőgyázás	vetőszántás	rozsvetés	búza napraforgó sz.
1. Polgári járás	66,9	50,0	64,9	69,7
2. Nagylétei járás	98,7	45,8	61,7	40,4
3. Derecskei járás	90,6	45,7	51,8	24,5
4. Püspökladányi j.	52,2	33,9	58,7	—
5. Berettyóújfalusi j.	61,3	41,2	46,5	36,5
6. Debreceni járás	57,4	34,4	50,1	32,5
7. Biharkeresztesi j.	61,9	55,2	37,3	19,0
8. Debrecen város	32,4	25,2	46,8	13,4

### AKIKRE BÜSZKÉK VAGYUNK

Az Orvosi Műszergyár üzemrészeti közül legelső az injekciós tő osztály, teljesítette a harmadik negyedévi tervét. Ma már az október havi tervén dolgozik. Az elért sikerek az osztály dolgozói igyekvő munkájának köszönhetőek. Biba Jánosné, az osztály legjobb dolgozója napi 9 ezer injekciós tű helyett 13—14 ezret készít el. Munkaköre felelősséget, pontosságot követel meg tőle. A figyelmességet követelő munka mellett is elért a 170—180 százalékos napi teljesítményt. Szombaton 220 százalékot teljesített.

Büszkék is lehetnek az Orvosi Műszergyár vezetői Biba Jánosnéra, aki már 1954 február havi tervén dolgozik. A termelékenység állandó fokozásával járul hozzá a még boldogabb jövő megteremtéséhez.

### A Sütő és Tésztaipari Vállalatnál

Ujj Gábor sztahanovista teljesítménye	131 százalék
Császár Imre kiváló munkás „	130 százalék
Jenes Sándor sztahanovista „	127 százalék
Kiss Zsuzsanna sztahanovista „	126 százalék

### Gördülőcsapágygyár T. M. K. üzemrészen

Németh József esztergályos teljesítménye	216 százalék
Sándor Zoltán esztergályos „	201 százalék
Orosz József lakatos „	191 százalék

### Hét rossz traktor egy tsz-ben

Balmazújváros legnagyobb termelészövetkezetéről van szó, a Leninről, amely több mint 3000 holdon gazdálkodik. Őszi vetésterve igen elkészült, vetne is már szívesen, mert vetésterve búzából 1100 hold, árpából 200 hold. E mellett még takarmánytélle is van bőven a vetéstervenben. Lenne dolga a gépállomásnak. De ez, úgy látszik, nem olyan egyszerű. (Legalább is az újvárosi gépállomáson nem).

Pokrócz Miklós, a tsz elnöke elmondja, hogy a Lenin földjén 7 traktora van a gépállomásnak, de egyik sem jó, hol az egyik, hol a másik romlik el. A vetés határideje pedig napról napra közeledik. A Leninben az ősziarpából csak 160 hold van elvetve, búkkönyvből 60 hold, búzából pedig még egy szem sem. Veszélyeztetve van a tsz jövő évi termése, mert ha későn vetnek, sokkal kevesebb lesz a termés. A gépállomás nem tudja ilyen „tempó” mellett őszi tervét teljesíteni és a tsz-nek is óriási kárt okoz.

Javítsa meg jól a gépeket a balmazújvárosi gépállomás és gyorsítsa meg a termelészövetkezet földjein a munkát.

### Kim Ir Szen elvtárs táviratot intézett G. M. Malenkov elvtárhoz

Moszkva (TASZSZ). Kim Ir Szen, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaság minisztertanácsának elnöke táviratot intézett G. M. Malenkovhoz, a Szovjetunió minisztertanácsának elnökéhez, amelyben halálát fejezte ki a koreai küldöttségről való gondoskodásért, majd így folytatta

### Vetni, vetni, vetni!

A korai vetés több termést jelent. A termelészövetkezeti és gépállomási dolgozók megyei tanácskozásán is számtalan felszólaló tapasztalatból mondta ezt.

— A vetés most a legfontosabb feladat — hangsúlyozta Oláh Imre elvtárs a hajdúböszörményi Előre termelészövetkezet elnöke. — Egy-két nap késés mázsákkal csökkentheti a terméseredményt.

### Kim Ir Szen elvtárs táviratot intézett G. M. Malenkov elvtárhoz

„Kétségtelen, hogy a kormányaink között Moszkvában megtartott tárgyalások újabb hozzájárulást jelentenek a népeink közötti baráti viszony további megszilárdításához, népgazdaságunk mielőbbi helyreállításához és fejlesztéséhez és a koreai békés rendezéséhez.”

### Debrecen város gyorsítsa az istállótrágyázást, vetőszántást és rozsvetést

Debrecen város határában lassan halad az istállótrágyázás. A tervezett területnek még csak egyharmad részét trágyázták meg. Lassan halad a vetőszántás és a rozsvetés is, pedig itt a terület nagyrészen rozsvet termelnek. Az országos versenyben különként húzza vissza a megyét Debrecen város lemaradása. Gyorsítani kell tehát a munkát.

Lassan halad a város határában a napraforgó szedése is, noha nagyrészt rövid tenészedéjű napraforgó terem itt. Minden nap késs mérhetetlen kárt okoz, mert a termést a verebekkel etetik meg. A lassú betakarítás akadályozza a szántást is.

A járások helyezési sorrendje a szeptember 25-i állapotnak megfelelően a következő.

Járas neve	ist. trá. vetőgyázás	vetőszántás	rozsvetés	búza napraforgó sz.
1. Polgári járás	66,9	50,0	64,9	69,7
2. Nagylétei járás	98,7	45,8	61,7	40,4
3. Derecskei járás	90,6	45,7	51,8	24,5
4. Püspökladányi j.	52,2	33,9	58,7	—
5. Berettyóújfalusi j.	61,3	41,2	46,5	36,5
6. Debreceni járás	57,4	34,4	50,1	32,5
7. Biharkeresztesi j.	61,9	55,2	37,3	19,0
8. Debrecen város	32,4	25,2	46,8	13,4

### Miért kék a birkarészteszési járás?

A megyében a birkarészteszési járás kapta a legtöbb nemesített ősziarpa vetőmagot. Mégis csak 37 százalékat teljesítették még a vetésnek. Több, mint 1000 mázsa minőségi vetőmagot nem osztottak még ki a járásban. A nagyobb termés mellett pedig azért is érdemes minőségi vetőmagot cserélni, mert a vetésnél is előnyt jelent.

A polgári és nagylétei járás hátrányosabb helyzetben van olyan értelemben, hogy nem kapott nemesített vetőmagot, mégis a polgári járás 64, a nagylétei pedig 61 százalékra áll az ősziarpa vetéssel. A birkarészteszési járási tanács mezőgazdasági osztálya ne csak igérje, hanem haladéktalanul szervezze meg a vetőmagcserét, mert az ősi

### Debrecen város gyorsítsa az istállótrágyázást, vetőszántást és rozsvetést

Debrecen város határában lassan halad az istállótrágyázás. A tervezett területnek még csak egyharmad részét trágyázták meg. Lassan halad a vetőszántás és a rozsvetés is, pedig itt a terület nagyrészen rozsvet termelnek. Az országos versenyben különként húzza vissza a megyét Debrecen város lemaradása. Gyorsítani kell tehát a munkát.

Lassan halad a város határában a napraforgó szedése is, noha nagyrészt rövid tenészedéjű napraforgó terem itt. Minden nap késs mérhetetlen kárt okoz, mert a termést a verebekkel etetik meg. A lassú betakarítás akadályozza a szántást is.

A járások helyezési sorrendje a szeptember 25-i állapotnak megfelelően a következő.

Járas neve	ist. trá. vetőgyázás	vetőszántás	rozsvetés	búza napraforgó sz.
1. Polgári járás	66,9	50,0	64,9	69,7
2. Nagylétei járás	98,7	45,8	61,7	40,4
3. Derecskei járás	90,6	45,7	51,8	24,5
4. Püspökladányi j.	52,2	33,9	58,7	—
5. Berettyóújfalusi j.	61,3	41,2	46,5	36,5
6. Debreceni járás	57,4	34,4	50,1	32,5
7. Biharkeresztesi j.	61,9	55,2	37,3	19,0
8. Debrecen város	32,4	25,2	46,8	13,4

### Miért kék a birkarészteszési járás?

A megyében a birkarészteszési járás kapta a legtöbb nemesített ősziarpa vetőmagot. Mégis csak 37 százalékat teljesítették még a vetésnek. Több, mint 1000 mázsa minőségi vetőmagot nem osztottak még ki a járásban. A nagyobb termés mellett pedig azért is érdemes minőségi vetőmagot cserélni, mert a vetésnél is előnyt jelent.

A polgári és nagylétei járás hátrányosabb helyzetben van olyan értelemben, hogy nem kapott nemesített vetőmagot, mégis a polgári járás 64, a nagylétei pedig 61 százalékra áll az ősziarpa vetéssel. A birkarészteszési járási tanács mezőgazdasági osztálya ne csak igérje, hanem haladéktalanul szervezze meg a vetőmagcserét, mert az ősi

### Debrecen város gyorsítsa az istállótrágyázást, vetőszántást és rozsvetést

Debrecen város határában lassan halad az istállótrágyázás. A tervezett területnek még csak egyharmad részét trágyázták meg. Lassan halad a vetőszántás és a rozsvetés is, pedig itt a terület nagyrészen rozsvet termelnek. Az országos versenyben különként húzza vissza a megyét Debrecen város lemaradása. Gyorsítani kell tehát a munkát.

Lassan halad a város határában a napraforgó szedése is, noha nagyrészt rövid tenészedéjű napraforgó terem itt. Minden nap késs mérhetetlen kárt okoz, mert a termést a verebekkel etetik meg. A lassú betakarítás akadályozza a szántást is.

A járások helyezési sorrendje a szeptember 25-i állapotnak megfelelően a következő.

Járas neve	ist. trá. vetőgyázás	vetőszántás	rozsvetés	búza napraforgó sz.
1. Polgári járás	66,9	50,0	64,9	69,7
2. Nagylétei járás	98,7	45,8	61,7	40,4
3. Derecskei járás	90,6	45,7	51,8	24,5
4. Püspökladányi j.	52,2	33,9	58,7	—
5. Berettyóújfalusi j.	61,3	41,2	46,5	36,5
6. Debreceni járás	57,4	34,4	50,1	32,5
7. Biharkeresztesi j.	61,9	55,2	37,3	19,0
8. Debrecen város	32,4	25,2	46,8	13,4

